



Brüssel, den 19. April 2017
(OR. en)

7996/1/17
REV 1

CADREFIN 42
POLGEN 40
FIN 240

I/A-PUNKT-VERMERK

Absender:	Generalsekretariat des Rates
Empfänger:	Ausschuss der Ständigen Vertreter/Rat
Betr.:	Überprüfung/Revision des mehrjährigen Finanzrahmens (MFR) 2014-2020: Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EU, Euratom) Nr. 1311/2013 des Rates vom 2. Dezember 2013 zur Festlegung des mehrjährigen Finanzrahmens für die Jahre 2014-2020 - Adoption of the act

1. Die Kommission hat entsprechend Artikel 2 der MFR-Verordnung¹ am 14. September 2016 eine Mitteilung über die Überprüfung/Revision des mehrjährigen Finanzrahmens angenommen. Dieser Mitteilung waren mehrere Vorschläge beigelegt: ein Vorschlag zur Änderung der Verordnung (EU, Euratom) Nr. 1311/2013 des Rates vom 2. Dezember 2013 zur Festlegung des mehrjährigen Finanzrahmens für die Jahre 2014-2020 in der durch die Verordnung (EU) 2015/623 des Rates vom 21. April 2015 geänderten Fassung (*MFR-Verordnung*); ein Vorschlag für eine Änderung der Interinstitutionellen Vereinbarung vom 2. Dezember 2013 zwischen dem Europäischen Parlament, dem Rat und der Kommission über die Haushaltsdisziplin, die Zusammenarbeit im Haushaltsbereich und die wirtschaftliche Haushaltsführung (*IIV über Haushaltsfragen*) sowie ein Vorschlag zur Änderung des Beschlusses (EU) 2015/435 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2014 über die Inanspruchnahme des Spielraums für unvorhergesehene Ausgaben (*Beschluss über den Spielraum für unvorhergesehene Ausgaben*).

¹ Verordnung (EU, Euratom) Nr. 1311/2013 des Rates vom 2. Dezember 2013 zur Festlegung des mehrjährigen Finanzrahmens für die Jahre 2014-2020 (ABl. L 347 vom 20.12.2013, S. 884).

2. Nach Prüfung der Mitteilung der Kommission und der genannten Vorschläge hat der Rat (Allgemeine Angelegenheiten) am 7. März 2017 dem vom Vorsitz in Form eines Pakets vorgelegten Kompromiss grundsätzlich zugestimmt.² Dabei teilte die Kommission den Delegationen mit, dass sie eine einseitige Erklärung für das Ratsprotokoll abgeben wolle; zwei Delegationen bekundeten ihre Absicht, sich der Stimme zu enthalten.
3. Das Europäische Parlament hat am 5. April 2017 seine Zustimmung zu dem Entwurf einer Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EU, Euratom) Nr. 1311/2013 des Rates vom 2. Dezember 2013 zur Festlegung des mehrjährigen Finanzrahmens für die Jahre 2014-2020 in der Fassung des Dokuments 14942/16 erteilt und den Entwurf von gemeinsamen Erklärungen in der Fassung des Dokuments 7031/17 gebilligt.
4. Daher wird der Ausschuss der Ständigen Vertreter ersucht, dem Rat zu empfehlen, dass er
- die Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EU, Euratom) Nr. 1311/2013 des Rates vom 2. Dezember 2013 zur Festlegung des mehrjährigen Finanzrahmens für die Jahre 2014-2020 in der Fassung des Dokuments 14942/16 annimmt;
 - die gemeinsamen Erklärungen in der Fassung des Dokuments 7031/17 billigt und zustimmt, dass sie mit den in Dokument 7031/17 ADD1-2 enthaltenen Erklärungen in das Ratsprotokoll aufgenommen werden.
-

² Dok. ST 7030/17 (Übermittlungsvermerk); Dok. ST 7031/17 + ADD1-2 (Erklärungen); Dok. ST 14942/16 (Änderungen der MFR-Verordnung).